Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Gekkos Gerlafingen II**	**2L**
CLUB 2	**Wine Skaters Twann**	**2L**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Gerlafingen**	Date / Datum Date / Data	**09.09.2018**
Start / Beginn Début / Inizio **13:30**	End / Ende Fin / Fine **15:25**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**DC65**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	20

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	**208270**	**FRECH Philipp**	
Official scorer Marqueur	**203320**	**THÜLER Stefan**	
Referee 1 Arbitre 1	**209095**	**EGLI Lukas**	
Referee 2 Arbitre 2	**202166**	**KOCH Tobias**	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	8	11
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	7	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Wine Skaters Twann**	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Gekkos Gerlafingen II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
98	C	SUTER Yanik				211169
5	A	SCHNYDER Simon				211181
1	G	SCHNYDER Joël	X	X	X	209346
	G					
17		MEIER Joël				208415
92		JÄGGI Philippe				203146
14		RÖTHLISBERGER Jan				214042
6		CHRISTEN Beat				217041
7		BAUMGARTNER Thomas				207430
16		AESCHLIMANN Jan				218885

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	205184
	SCHWARZENBACH Matthias		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:16	16		1				
17:29	16		2				
20:20	16		3				
47:52	98	16	4				
48:44	92		5				
49:51	16	6	6				
52:35	98	16	7				
55:59	92	5	8				
				TOTAL		8	
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
35:38	92	2	00:00	37:38	I
58:20	16	2	00:00	60:00	B1
TOTAL				4 min	

2 Wine Skaters Twann

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	TISSOT-DAGUETTE Pascal				94098
8	A	KOPP Christian				213335
34	G	ANTENEN Marco	X	X		99220
61	G	REIST Thomas			X	212717
88		HÄNI Manuel				203440
77		RITTER René				201341
14		SCHERRER Marc				210367
29		PERRINJAQUET Michel				202686
72		BICHSEL Yanic				209490
87		KREBS Matthias				204118
41		ANDREY Silvan				97115
91		NYFFENEGGER Thomas				211443
95		KOPP Simon				215515

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201299
	FRUTIG Werner		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:52	9	14	1				
11:33	88	91	2				
21:30	87	72	3				
24:06	72		4				
30:37	14	9	5				
30:44	14	9	6				
31:27	14	8	7				
31:36	72	87	8				
35:12	88		9				
47:10	91	88	10				
51:51	77	72	11				
				TOTAL		11	
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
58:20	88	2	00:00	60:00	B2
TOTAL				2 min	